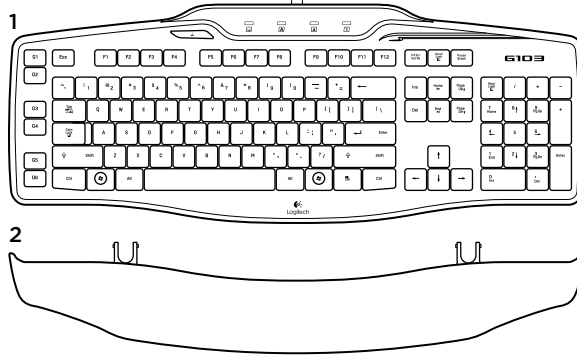


Getting started with
Logitech® Gaming Keyboard G103



English

Package contents

1. Gaming Keyboard G103
2. Palm rest
3. Documentation

Русский

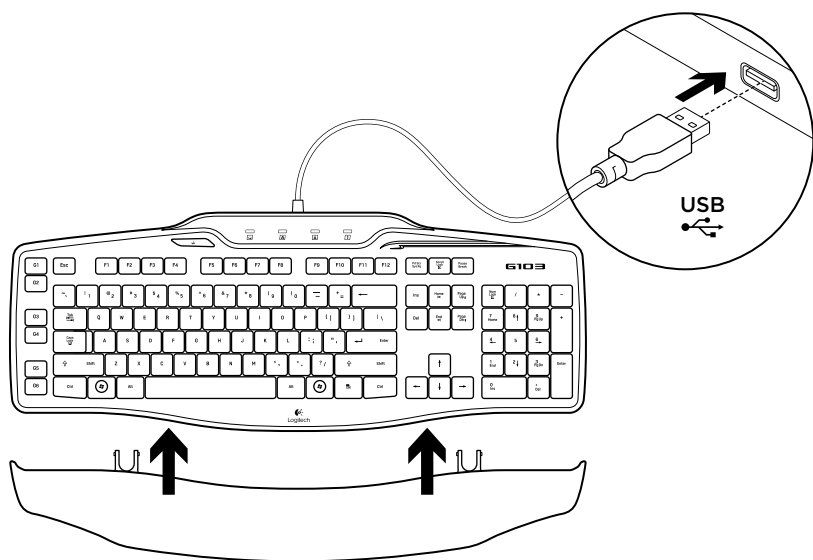
Комплект поставки

1. Игровая клавиатура Gaming Keyboard G103
2. Подставка для запястий
3. Документация

Українська

Вміст комплекту

1. Ігрова клавіатура Gaming Keyboard G103
2. Підставка для рук
3. Документація користувача



English

Set up your product

1. Turn on your computer.
2. Connect the keyboard to a USB port.
3. Optional: Attach the palm rest to the keyboard.

Русский

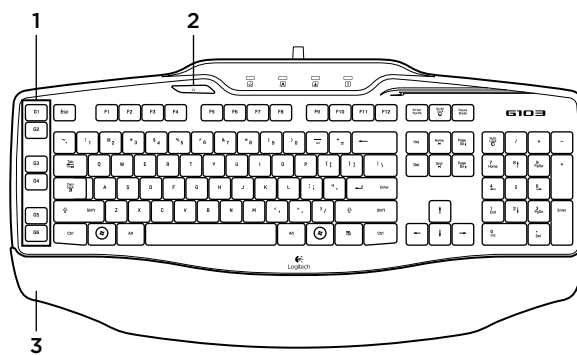
Настройка продукта

1. Включите компьютер.
2. Подключите клавиатуру к USB-порту.
3. Дополнительно: подсоедините подставку для запястий к клавиатуре.

Українська

Встановлення продукту

1. Увімкніть комп'ютер.
2. Підключіть клавіатуру до USB-порту.
3. Додатково: прикріпіть підставку для рук доклавіатури.



English

Know your product

1. Programmable G-keys
2. Game/Windows key
3. Palm rest

Русский

Знакомство с продуктом

1. Программируемые G-клавиши
2. Игра/клавиша Windows
3. Подставка для запястий

Українська

Ознайомлення із продуктом

1. Клавіші G, які програмуються
2. Клавіша гри/Windows
3. Підставка для рук

English

Visit Product Central

There's more information and support online for your product. Take a moment to visit Product Central to learn more about your new keyboard.

Browse online articles for setup help, usage tips, or information about additional features. If your keyboard has optional software, learn about its benefits and how it can help you customize your product.

Connect with other users in our Community Forums to get advice, ask questions, and share solutions.

At Product Central, you'll find a wide selection of content:

- Tutorials
- Troubleshooting
- Support community
- Software downloads
- Online documentation
- Warranty information
- Spare parts (when available)

Go to www.logitech.com/support/g103

Русский

Посетите раздел «Центр продуктов»

В Интернете представлена дополнительная информация и поддержка для продукта. Уделите минуту, чтобы посетить Центр продуктов и узнать больше о новой клавиатуре.

Ознакомьтесь с интернет-статьями, чтобы получить помощь в установке, советы или сведения о дополнительных функциях. Если для вашей клавиатуры есть дополнительное программное обеспечение, узнайте о его преимуществах и предоставляемых возможностях по настройке продукта.

Присоединитесь к другим пользователям на форумах сообщества, чтобы получить совет, задать вопросы и поделиться сведениями о решении проблем.

В разделе «Центр продуктов» имеется обширный набор материалов по различным темам.

- Уроки
- Устранение неполадок
- Сообщество поддержки
- Загрузка программного обеспечения
- Интернет-документация
- Сведения о гарантии
- Запасные части (при их доступности)

Посетите веб-страницу www.logitech.com/support/g103

Українська

Веб-сайт Product Central

На цьому веб-сайті наявна додаткова інформація стосовно цього продукту, а також доступна онлайн-підтримка. Відвідайте веб-сайт Product Central, щоб дізнатися більше про цю клавіатуру.

Перегляньте онлайнві статті, щоб отримати довідку зі встановлення, поради з використання або дізнатися про додаткові функції. Якщо для клавіатури наявне додаткове програмне забезпечення, дізнайтеся про його переваги й те, як воно може допомогти настроїти продукт.

Поспілкуйтеся з іншими користувачами на форумах нашої спільноти, щоб отримати поради, поставити запитання або обмінятися рішеннями.

На веб-сайті Product Central можна знайти багато різноманітного вмісту, такого як:

- Посібники користувача
- Інформація щодо усунення несправностей
- Підтримка з боку спільноти
- Файли програмного забезпечення для завантаження
- Онлайн-документація
- Інформація щодо гарантії
- Інформація щодо запасних частин (за наявності)

Відвідайте веб-сторінку www.logitech.com/support/g103

English

Product features

Game/Windows® key

Disables the standard Windows key to prevent the Windows Start menu from activating during a game, which could disrupt the game.

Programmable G-keys

Six G-keys are included. Customize them using the Logitech Gaming Software, downloadable from www.logitech.com/support/g103. User-created macros are only available in game mode.

Русский

Функции продукта

Игра/клавиша Windows®

Отключает стандартную клавишу Windows, чтобы случайно не помешать игре активацией меню «Пуск» операционной системы Windows.

Программируемые G-клавиши

Имеется шесть G-клавиш. Настройте их с помощью программы Logitech Gaming Software, которую можно загрузить по адресу www.logitech.com/support/g103. Созданные пользователем макросы доступны только в режиме игры.

Українська

Функції продукту

Клавіша гри/Windows®

Вимкнення клавіші Windows, щоб уникнути випадкового відкриття меню «Пуск» у системі Windows під час гри, що може призвести до її переривання.

Клавіші G, які програмуються

До комплекту входять шість клавіш G. Налаштуйте їх за допомогою ігрового програмного забезпечення Logitech, яке доступне для завантаження на веб-сайті www.logitech.com/support/g103. Створені користувачем макроси доступні лише в режимі гри.

English

Troubleshooting

Keyboard does not work

- Check the USB connection.
- Do not use a USB hub.
- Try another USB port on your computer.

Need help programming G-key macros

- Download and install the Logitech Gaming Software from www.logitech.com/support/g103.
- Launch the Logitech Gaming Software.
- Select Help (question mark) for assistance.

Русский

Устранение неполадок

Клавиатура не работает

- Проверьте подключение через USB-порт.
- Не используйте USB-концентратор.
- Попробуйте подключить кабель к другому USB-порту компьютера.

Требуется помощь по созданию макросов для G-клавиш

- Загрузите и установите программу Logitech® Gaming Software со страницы www.logitech.com/support/g103.
- Запустите программу Logitech Gaming Software.
- Чтобы получить поддержку, выберите команду «Справка» (вопросительный знак)

Українська

Інформація щодо усунення несправностей

Клавіатура не працює

- Перевірте USB-підключення.
- Не використовуйте концентратор USB.
- Спробуйте скористатись іншим USB-портом на комп'ютері.

Допомога з налаштування макросів для клавіш G, які програмуються

- Завантажте та встановіть ігрове програмне забезпечення Logitech із веб-сайту www.logitech.com/support/g103.
- Запустіть ігрове програмне забезпечення Logitech.
- Виберіть пункт «Довідка» (знак питання), щоб отримати пораду.

What do you think?
Please take a minute to tell us.
Thank you for purchasing our product.

Каковы ваши впечатления?

Пожалуйста, уделите минуту, чтобы поделиться с нами своим мнением. Благодарим за приобретение нашего продукта!

Ваші думки

Будь ласка, поділіться з нами своїми враженнями. Дякуємо за покупку нашого продукту

www.logitech.com/ithink

www.logitech.com/support/g103



België/Belgique Dutch: +32-(0)2 200 64 44;
French: +32-(0)2 200 64 40

Česká Republika +420 239 000 335

Danmark +45-38 32 31 20

Deutschland +49-(0)69-51 709 427

España +34-91-275 45 88

France +33-(0)1-57 32 32 71

Ireland +353-(0)1 524 50 80

Italia +39-02-91 48 30 31

Magyarország +36 (1) 777-4853

Nederland +31-(0)-20-200 84 33

Norge +47-(0)24 159 579

Österreich +43-(0)1 206 091 026

Polska 00800 441 17 19

Portugal +351-21-415 90 16

Россия +7(495) 641 34 60

Schweiz/Suisse D +41-(0)22 761 40 12

Svizzera F +41-(0)22 761 40 16

I +41-(0)22 761 40 20

E +41-(0)22 761 40 25

South Africa 0800 981 089

Suomi +358-(0)9 725 191 08

Sverige +46-(0)8-501 632 83

Türkiye 00800 44 882 5862

United Arab Emirates 8000 441-4294

United Kingdom +44-(0)203-024-81 59

European, English: +41-(0)22 761 40 25

Mid. East. & Fax: +41-(0)21 863 54 02

African Hq. Morges, Switzerland

Eastern Europe English: 41-(0)22 761 40 25

United States +1 646-454-3200

Argentina +0800 555 3284

Brasil +0800 891 4173

Canada +1-866-934-5644

Chile +1230 020 5484

Colombia 01-800-913-6668

Latin America +1 800-578-9619

Mexico 01.800.800.4500